



LAUNDRY TOWER

Use and Care Guide

ORGANIZADOR DE LAVANDERÍA

Manual de uso y cuidado

ORGANISATEUR DE BUANDERIE

Guide d'utilisation et d'entretien

Table of Contents / Índice / Table des matières

LAUNDRY TOWER SAFETY	1	SEGURIDAD DEL ORGANIZADOR DE LAVANDERÍA	5	SÉCURITÉ DE L'ORGANISATEUR DE BUANDERIE	8
INSTALLATION REQUIREMENTS	2	REQUISITOS DE INSTALACIÓN	5	EXIGENCES D'INSTALLATION	9
Tools and Parts	2	Piezas y herramientas	5	Outillage et pièces	9
Location Requirements	2	Requisitos de ubicación	5	Exigences d'emplacement	9
INSTALLATION INSTRUCTIONS	2	INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN	6	INSTRUCTIONS D'INSTALLATION	9
Install the Console (optional)	2	Cómo instalar la consola	6	Installation de la console	9
Install the Laundry Tower	3	Cómo instalar el organizador de lavandería ..	6	Installation de l'organisateur de buanderie ..	10
LAUNDRY TOWER USE	3	USO DEL ORGANIZADOR DE LAVANDERÍA	7	UTILISATION DE L'ORGANISATEUR DE BUANDERIE	10
LAUNDRY TOWER CARE	4	CUIDADO DEL ORGANIZADOR DE LAVANDERÍA	7	ENTRETIEN DE L'ORGANISATEUR DE BUANDERIE	11
WARRANTY	4	GARANTÍA	7	GARANTIE	11
SERVICE NUMBERS	BACK COVER	NÚMEROS DE SERVICIO	CONTRAPORTADA	NUMÉROS DE SERVICE	COUVERTURE ARRIÈRE

LAUNDRY TOWER SAFETY

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word "DANGER" or "WARNING." These words mean:

⚠ DANGER

You can be killed or seriously injured if you don't immediately follow instructions.

⚠ WARNING

You can be killed or seriously injured if you don't follow instructions.

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

INSTALLATION REQUIREMENTS

Tools and Parts

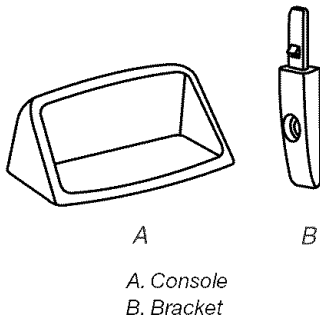
Gather the required tools and parts before starting installation. Read and follow the instructions provided with any tools listed here.

Tools Required

- Phillips screwdriver
- Level
- $\frac{9}{16}$ " (14 mm) open-end wrench (for leveling leg locknuts)
- Measuring tape

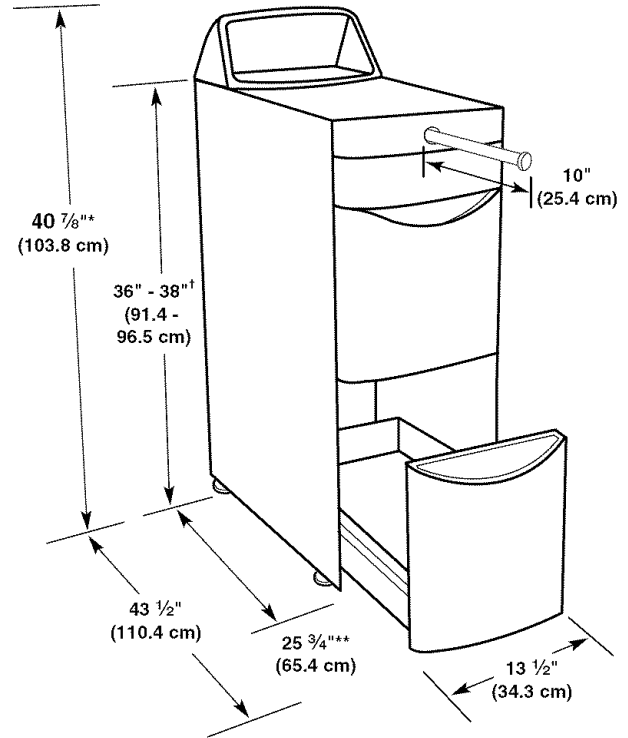
Parts Supplied

- Console
- Brackets (2)
- Screws (2)



- When you are installing your laundry tower between or next to your washer and dryer, a spacing of 1" (2.5 cm) on the sides of the laundry tower is recommended to reduce noise transfer.
- Additional spacing should be considered for ease of installation and servicing.

Laundry Tower Dimensions



*Includes leveling feet

**Includes drawer front

†Adjust the leveling feet to match the height of your washer and dryer.

Location Requirements

Your laundry tower can be installed freestanding or between your washer and dryer. Proper installation is your responsibility.

Installation Clearances

- The location must be large enough to allow the drawers to be fully opened.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Install the Console (optional)

The console is an optional feature of your laundry tower. It allows you to match the style of your laundry tower to that of a top-loading washer, and it provides additional storage space.

2. Using a Phillips screwdriver, remove the 2 outside screws from the back of the laundry tower top panel and discard them.

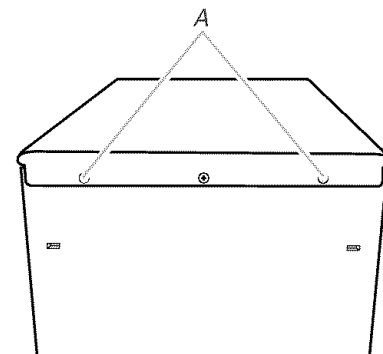
⚠ WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and install laundry tower.

Failure to do so can result in back or other injury.

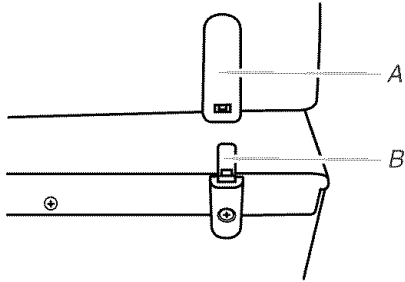
1. Situate the laundry tower near its final location. Open the drawers to remove any contents stored inside.



A. Outside screws

3. Attach the brackets to the back of the laundry tower using the screws (provided). Align the brackets so that the latch is pointing up.
4. Attach the console to the laundry tower. Align the locators on the console with the brackets and push down until the latches snap into place and the magnets on the bottom of the console attach to the top panel.

NOTE: Once installed, the console can be removed only by removing the 2 console screws.



A. Locator
B. Latch

Install the Laundry Tower

⚠ WARNING

Excessive Weight Hazard

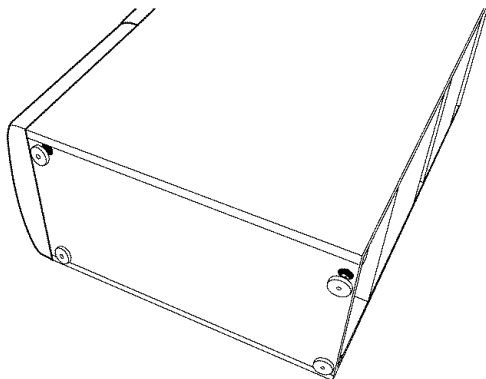
Use two or more people to move and install laundry tower.

Failure to do so can result in back or other injury.

1. Situate the laundry tower near its final location. Open the drawers to remove any contents stored inside.
2. To determine how far to extend the leveling feet, measure the height of the washer and/or dryer you are installing the laundry tower next to or between.

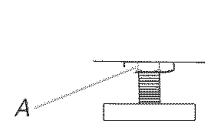
NOTE: Refer to the laundry tower dimensions in "Location Requirements."

3. Place a piece of cardboard on the floor and, using two or more people, lay the laundry tower on its side.



4. Turn all four feet out to the dimension determined in Step 2.
5. Using two or more people, return the laundry tower to the upright position.
6. Check the laundry tower height and levelness and adjust the feet as needed.

7. Once the laundry tower is at the appropriate height and is level, use a $\frac{9}{16}$ " (14 mm) open-end wrench to securely tighten all four locknuts against the laundry tower.



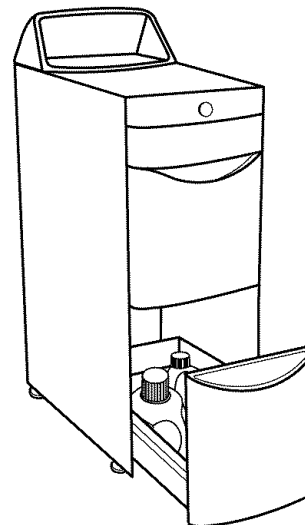
A. Locknut

8. Using two or more people, slide the laundry tower into its final location and confirm height and levelness.

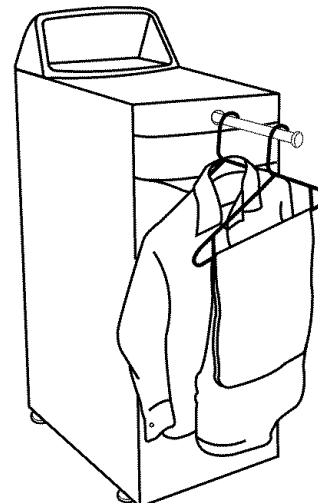
LAUNDRY TOWER USE

Your laundry tower has several uses.

- The top drawer and console provide storage and organization for small items.
- The bottom drawers provide convenient storage space for large items such as detergent bottles.



- The retractable hanging rod may be used to hang several clothing items. To open or close the hanging rod, push it in until you hear it click.



LAUNDRY TOWER CARE

To clean the interior and exterior:

- Use a soft damp cloth or sponge to wipe up any spills. Occasionally wipe the surfaces of your laundry tower to help keep it looking new.

- Use mild soap and water; do not use abrasive products.

NOTE: Do not lift the front of the console off the laundry tower without first removing the console screws.

KENMORE ELITE® LAUNDRY PRODUCT WARRANTY

ONE YEAR LIMITED WARRANTY

When installed, operated and maintained according to all instructions supplied with the product, if this laundry product fails due to a defect in material or workmanship within one year from the date of purchase, call 1-800-4-MY-HOME to arrange for free repair. If this laundry product is used for other than private family purposes, this warranty applies for only 90 days from the date of purchase.

THIS WARRANTY COVERS ONLY DEFECTS IN MATERIAL AND WORKMANSHIP. SEARS WILL NOT PAY FOR:

1. Expendable items that can wear out from normal use, including but not limited to filters, belts, light bulbs, and bags.
2. A service technician to instruct the user in correct product installation, operation or maintenance.
3. A service technician to clean or maintain this product.
4. Damage to or failure of this product if it is not installed, operated or maintained according to all instructions supplied with the product.
5. Damage to or failure of this product resulting from accident, abuse, misuse or use for other than its intended purpose.
6. Damage to or failure of this product caused by the use of detergents, cleaners, chemicals or utensils other than those recommended in all instructions supplied with the product.
7. Damage to or failure of parts or systems resulting from unauthorized modifications made to this product.

DISCLAIMER OF IMPLIED WARRANTIES; LIMITATION OF REMEDIES

Customer's sole and exclusive remedy under this limited warranty shall be product repair as provided herein. Implied warranties, including warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law. Sears shall not be liable for incidental or consequential damages. Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitations on the duration of implied warranties of merchantability or fitness, so these exclusions or limitations may not apply to you.

This warranty applies only while this laundry product is used in the United States and Canada.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

**Sears, Roebuck and Co.
Hoffman Estates, IL 60179
Sears Canada Inc.
Toronto, Ontario, Canada M5B 2B8**

PRODUCT RECORD

In the space below, record your complete model number, serial number, and purchase date. You can find this information on the model and serial number label located on the product.

Have this information available to help you obtain assistance or service more quickly whenever you contact Sears concerning your laundry product.

Model number _____

Serial number _____

Purchase date _____

Save these instructions and your sales receipt for future reference.

SEGURIDAD DEL ORGANIZADOR DE LAVANDERÍA

Su seguridad y la seguridad de los demás es muy importante.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de advertencia de seguridad.

Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:

⚠ PELIGRO

Si no sigue las instrucciones de inmediato, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

⚠ ADVERTENCIA

Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

REQUISITOS DE INSTALACIÓN

Piezas y herramientas

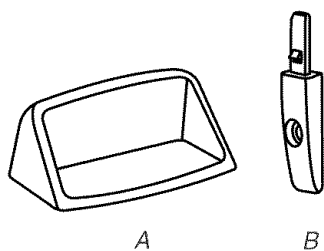
Reúna las herramientas y piezas necesarias antes de comenzar la instalación. Lea y siga las instrucciones provistas con cualquiera de las herramientas enlistadas aquí.

Herramientas requeridas

- Destornillador Phillips
- Nivel
- Llave de boca de $\frac{3}{16}$ " (14 mm) (para nivelar las contratuercas de las patas)
- Cinta de medir

Piezas suministradas

- Consola
- Soportes (2)
- Tornillos (2)



A. Consola
B. Soporte

Requisitos de ubicación

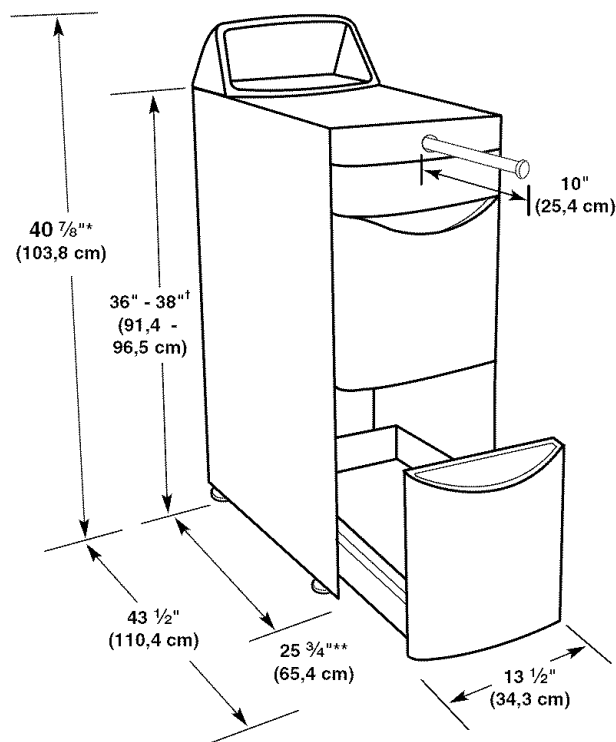
Su organizador de lavandería puede instalarse independiente o entre la lavadora y la secadora. La instalación correcta es su responsabilidad.

Espacios libres para instalación

- El lugar debe ser lo suficientemente grande para permitir que los cajones se abran completamente.

- Cuando instale el organizador de lavandería entre la lavadora y la secadora o al lado de las mismas, se recomienda un espacio de 1" (2,5 cm) a los lados del organizador de lavandería, para reducir la transferencia de ruido.
- Debe considerarse espacio adicional para facilitar la instalación y el servicio técnico.

Dimensiones del organizador de lavandería



*Incluye las patas niveladoras

**Incluye el frente del cajón

†Regule las patas niveladoras para hacer coincidir la altura de la lavadora y de la secadora.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Cómo instalar la consola

La consola es una característica optativa de su organizador de lavandería. Le permite hacer coincidir el estilo de su organizador de lavandería con el estilo de la lavadora de carga superior, a la vez que proporciona un espacio adicional para el almacenaje.

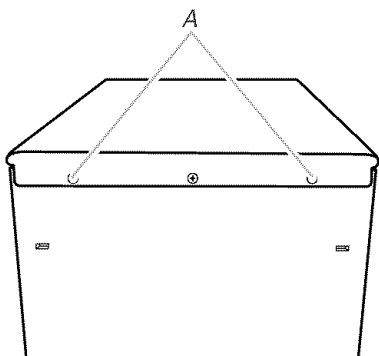
⚠ ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar el organizador de lavandería.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

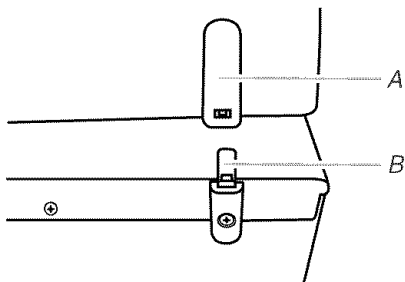
1. Con la ayuda de dos o más personas, coloque el organizador de lavandería cerca de su ubicación final. Abra los cajones para quitar lo que esté guardado dentro.
2. Usando un destornillador Phillips, saque los 2 tornillos exteriores que están detrás del panel superior del organizador de lavandería.



A. Outside screws

3. Fije los soportes de la consola a la parte posterior del organizador de lavandería, usando los tornillos de la consola (provistos). Alinee los soportes de manera que el seguro quede mirando hacia arriba.
4. Fije la consola al organizador de lavandería. Alinee los localizadores con los soportes y empuje hacia abajo hasta que los seguros encajen en su lugar y los imanes en la parte inferior de la consola se fijen al panel superior.

NOTA: Una vez que se haya instalado la consola, se podrá retirar solamente sacando los 2 tornillos de la misma.



A. Locator
B. Latch

Cómo instalar el organizador de lavandería

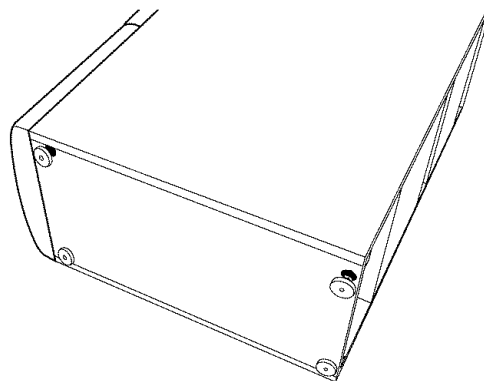
⚠ ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

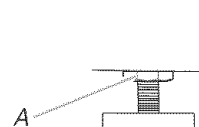
Use dos o más personas para mover e instalar el organizador de lavandería.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

1. Con la ayuda de dos o más personas, coloque el organizador de lavandería cerca de su ubicación final. Abra los cajones para quitar lo que esté guardado dentro.
2. Para determinar cuánto tendrá que extender las patas niveladoras, mida la altura de la lavadora y/o secadora al lado o entre las cuales va a colocar el organizador de lavandería.
NOTA: Tome como referencia las dimensiones del organizador de lavandería en "Requisitos de ubicación".
3. Coloque un pedazo de cartón en el piso y, con la ayuda de dos o más personas, coloque el organizador de lavandería de costado.



4. Gire las cuatro patas hacia afuera, según la dimensión que se determinó en el paso 2.
5. Con la ayuda de dos o más personas, vuelva a colocar el organizador de lavandería en posición vertical.
6. Verifique la altura y la nivelación del organizador de lavandería y ajuste las patas si es necesario.
7. Una vez que el organizador de lavandería esté a la altura apropiada y nivelado, use una llave de boca de 9/16" (14 mm) para apretar con seguridad las cuatro contratuercas contra el organizador de lavandería.



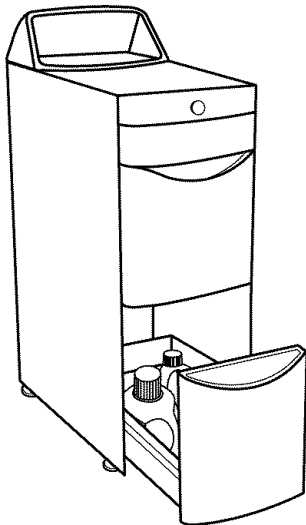
A. Contratuerca

8. Con la ayuda de dos o más personas, deslice el organizador de lavandería a su ubicación final y confirme la altura y la nivelación.

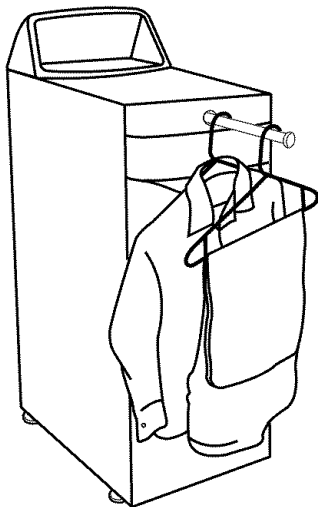
USO DEL ORGANIZADOR DE LAVANDERÍA

Su organizador de lavandería tiene varios usos.

- El cajón superior y la consola proporcionan un lugar de almacenamiento y organización para los artículos pequeños.
- Los cajones inferiores proveen espacio conveniente para el almacenaje de artículos grandes, como las botellas de detergente.



- La barra retráctil colgante puede usarse para colgar varias prendas. Para abrir o cerrar la barra colgante, empújela hasta que escuche un ruido seco.



CUIDADO DEL ORGANIZADOR DE LAVANDERÍA

Para limpiar el interior y el exterior:

- Use un paño suave y húmedo o una esponja para limpiar cualquier derrame. De vez en cuando, limpie las superficies de su organizador de lavandería para ayudar a que se vea como nuevo.
- Use jabón suave y agua; no use productos abrasivos.

NOTA: No saque el frente de la consola del organizador de lavandería sin quitar primero los tornillos de la consola.

GARANTÍA DE LOS PRODUCTOS DE LAVANDERÍA KENMORE ELITE®

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

Cuando este electrodoméstico haya sido instalado, operado y mantenido según las instrucciones provistas con el producto, si este producto de lavandería falla por defectos de material o de mano de obra dentro de un año a partir de la fecha de compra, llame al 1-800-4-MY-HOME para gestionar la reparación libre de cargo. Si este producto de lavandería es empleado para algún otro uso que no sea el doméstico familiar, esta garantía sólo tiene vigencia por 90 días a partir de la fecha de compra.

ESTA GARANTÍA CUBRE SOLAMENTE LOS DEFECTOS DE MATERIAL Y MANO DE OBRA. SEARS NO PAGARÁ POR:

1. Los artículos no reutilizables que pueden gastarse por el uso normal, incluyendo, pero sin limitación, filtros, correas, focos y bolsas.
2. Un técnico de servicio para enseñarle al usuario cómo instalar, operar o mantener el producto adecuadamente.
3. Un técnico de servicio para limpiar o mantener este producto.
4. Daños a este producto o fallas del mismo en caso de no ser instalado, operado o mantenido conforme a todas las instrucciones provistas con el producto.
5. Daños a este producto o fallas del mismo como resultado de accidente, abuso, uso indebido o un uso diferente de aquel para el cual fue creado.
6. Daños a este producto o fallas del mismo causados por el uso de detergentes, limpiadores, productos químicos o utensilios diferentes de los recomendados en todas las instrucciones provistas con el producto.
7. Daños a piezas o sistemas o fallas de los mismos como resultado de modificaciones no autorizadas que se hayan efectuado en este producto.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS; LIMITACIÓN DE RECURSOS

El único y exclusivo recurso del cliente según los términos de esta garantía limitada será el de reparar el producto según se estipula en la presente. Las garantías implícitas, incluyendo las garantías de comerciabilidad o de capacidad para un propósito particular, serán limitadas a un año o al período más corto permitido por ley. Sears no se hará responsable por daños incidentales o consecuentes. Algunos estados y provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, o limitaciones acerca de cuánto debe durar una garantía implícita de comerciabilidad o capacidad, de modo que las limitaciones o exclusiones arriba mencionadas pueden no aplicarse en su caso.

Esta garantía se aplica sólo mientras este producto de lavandería se usa en los Estados Unidos y Canadá.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y es posible que usted tenga también otros derechos, los cuales varían de un estado a otro.

Sears, Roebuck and Co.
Hoffman Estates, IL 60179
Sears Canada Inc.
Toronto, Ontario, Canada M5B 2B8

REGISTRO DEL PRODUCTO

En el espacio a continuación, anote el número completo de modelo y serie así como la fecha de compra. Usted puede encontrar esta información en la etiqueta con el número de modelo y de serie ubicada en el producto.

Tenga esta información disponible para facilitarle la obtención de asistencia o servicio con prontitud siempre que llame a Sears con respecto a su producto de lavandería.

Número de modelo _____

Número de serie _____

Fecha de compra _____

Guarde estas instrucciones y su comprobante de compra para referencia futura.

SÉCURITÉ DE L'ORGANISATEUR DE BUANDERIE

Votre sécurité et celle des autres est très importante.

Nous donnons de nombreux messages de sécurité importants dans ce manuel et sur votre appareil ménager. Assurez-vous de toujours lire tous les messages de sécurité et de vous y conformer.



Voici le symbole d'alerte de sécurité.

Ce symbole d'alerte de sécurité vous signale les dangers potentiels de décès et de blessures graves à vous et à d'autres.

Tous les messages de sécurité suivront le symbole d'alerte de sécurité et le mot "DANGER" ou "AVERTISSEMENT". Ces mots signifient :

⚠ DANGER

Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas immédiatement les instructions.

⚠ AVERTISSEMENT

Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas les instructions.

Tous les messages de sécurité vous diront quel est le danger potentiel et vous disent comment réduire le risque de blessure et ce qui peut se produire en cas de non-respect des instructions.

EXIGENCES D'INSTALLATION

Outillage et pièces

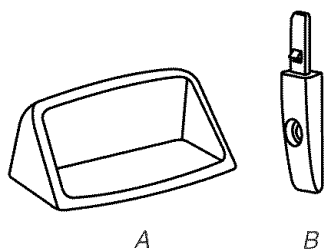
Rassembler les outils et pièces nécessaires avant de commencer l'installation. Lire et suivre les instructions fournies avec les outils indiqués ici.

Outillage nécessaire

- Tournevis Phillips
 - Niveau
 - Clé plate de $\frac{9}{16}$ " (14 mm)
 - Mètre ruban
- (pour les écrous de blocage des pieds de réglage de l'aplomb)

Pièces fournies

- Console
- Brides (2)
- Vis (2)



A. Console
B. Bride

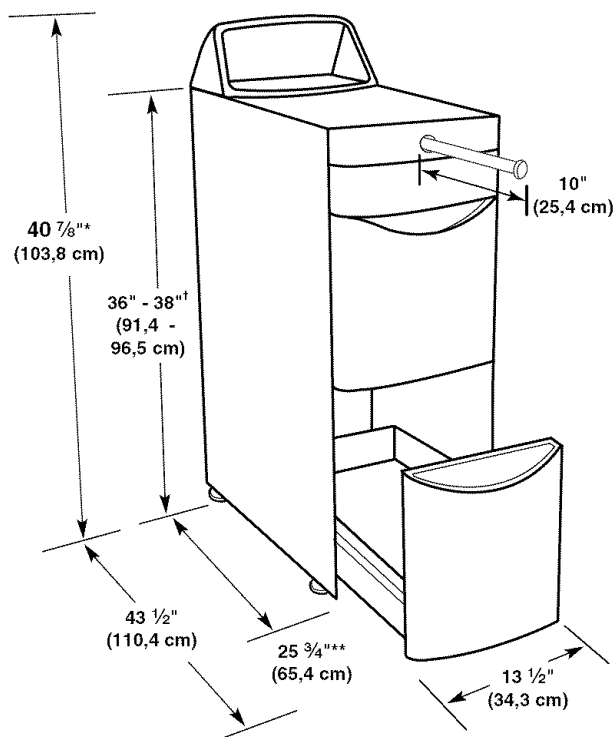
Exigences d'emplacement

L'organisateur de buanderie peut être installé en position autoportante ou entre la laveuse et la sècheuse. C'est à l'utilisateur qu'incombe la responsabilité de réaliser une installation correcte.

Dégagements de séparation à respecter

- L'emplacement doit être assez grand pour permettre d'ouvrir complètement les tiroirs.
- En cas d'installation de l'organisateur de buanderie entre la laveuse et la sècheuse ou à proximité, il est recommandé de laisser un espace de 1" (2,5 cm) sur les côtés de l'organisateur afin de réduire le transfert de bruit.
- Prévoir davantage d'espace pour faciliter l'installation et l'entretien.

Dimensions de l'organisateur de buanderie



*Pieds de réglage de l'aplomb inclus

**Inclut l'avant du tiroir

†Ajuster les pieds de nivellement afin de faire correspondre la hauteur de la laveuse et de la sècheuse.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Installation de la console

La console est une caractéristique en option sur l'organisateur de buanderie. Elle permet d'assortir le style de l'organisateur de buanderie à celui de la laveuse à chargement par le dessus et fournit un espace de rangement supplémentaire.

⚠ AVERTISSEMENT

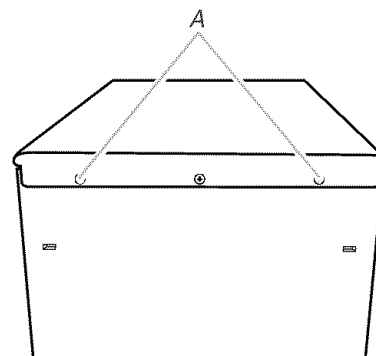
Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et installer l'organisateur de buanderie.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

1. À l'aide de deux personnes ou plus, placer l'organisateur de buanderie à proximité de son emplacement final. Ouvrir les tiroirs et retirer tout ce qui pourrait se trouver à l'intérieur.

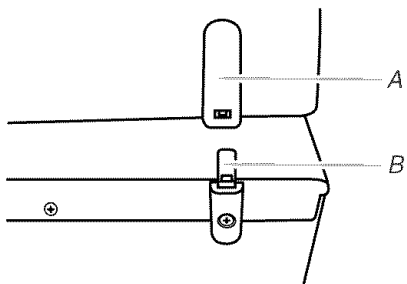
2. À l'aide d'un tournevis Phillips, ôter les 2 vis externes de l'arrière du panneau supérieur de l'organisateur de buanderie.



A. Vis externes

- Fixer les brides de la console à l'arrière de l'organisateur de buanderie à l'aide des vis de la console (fournies). Aligner les brides de façon à ce que le taquet pointe vers le haut.
- Fixer la console sur l'organisateur de buanderie. Aligner les tiges de positionnement avec les brides et enfoncer jusqu'à ce que les taquets s'emboîtent et que les aimants en bas de la console se fixent au panneau supérieur.

REMARQUE : Une fois installée, la console ne peut être retirée qu'en ôtant au préalable les 2 vis de la console.



A. Tige de positionnement
B. Taquet

Installation de l'organisateur de buanderie

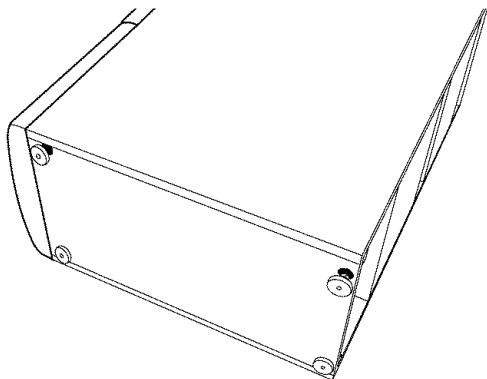
⚠ AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et installer l'organisateur de buanderie.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

- À l'aide de deux personnes ou plus, placer l'organisateur de buanderie à proximité de son emplacement final. Ouvrir les tiroirs et retirer tout ce qui pourrait se trouver à l'intérieur.
- Afin de déterminer la longueur de déploiement nécessaire pour les pieds de réglage de l'aplomb, mesurer la hauteur de la laveuse et/ou de la sècheuse à proximité desquelles ou entre lesquelles vous désirez installer l'organisateur de buanderie.
REMARQUE : Consulter les dimensions de l'organisateur de buanderie à la section "Exigences d'emplacement".
- Placer une pièce de carton sur le plancher et à l'aide de deux personnes ou plus, placer l'organisateur de buanderie sur le côté.



- Tourner les quatre pieds aux dimensions déterminées à l'étape 2.
- À l'aide de deux personnes ou plus, remettre l'organisateur de buanderie en position verticale.
- Vérifier la hauteur et l'aplomb de l'organisateur de buanderie et ajuster les pieds selon le besoin.

- Une fois que l'organisateur de buanderie est à la hauteur appropriée et d'aplomb, utiliser une clé plate de $\frac{3}{16}$ " (14 mm) pour serrer solidement les quatre écrous de blocage contre l'organisateur de buanderie.



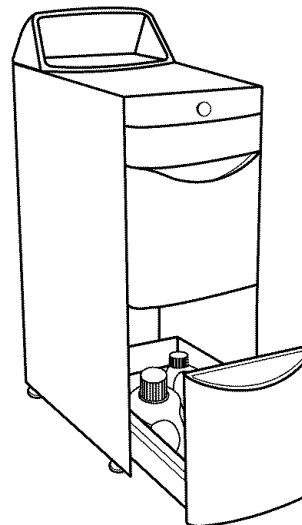
A. Écrou de blocage

- À l'aide de deux personnes ou plus, faire glisser l'organisateur de buanderie à son emplacement final et vérifier la hauteur et l'aplomb.

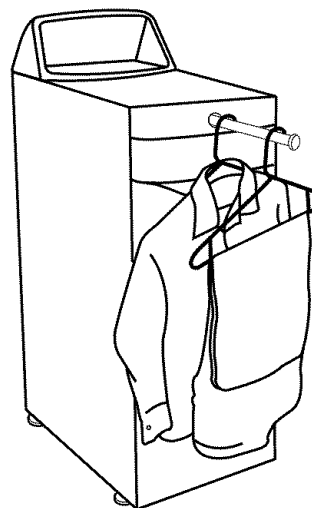
UTILISATION DE L'ORGANISATEUR DE BUANDERIE

Votre organisateur de buanderie peut remplir différentes fonctions.

- Le tiroir supérieur et la console permettent le rangement et l'organisation de petits articles.
- Les tiroirs du milieu fournissent un espace de rangement pratique pour les articles de grande taille tels que les bidons de détergent.



- La barre de suspension rétractable peut être utilisée pour suspendre plusieurs vêtements. Pour déployer ou rétracter la barre de suspension, l'enfoncer jusqu'au déclic.



ENTRETIEN DE L'ORGANISATEUR DE BUANDERIE

Nettoyage de l'intérieur et de l'extérieur :

- Utiliser une éponge ou un chiffon doux humide pour essuyer les renversements. Essuyer occasionnellement les surfaces de l'organisateur de buanderie pour aider à maintenir son apparence d'appareil neuf.

- Utiliser un savon doux et de l'eau; ne pas utiliser de produits abrasifs.

REMARQUE : Ne pas soulever l'avant de la console pour la retirer de l'organisateur de buanderie sans avoir au préalable ôté les vis de la console.

GARANTIE DES APPAREILS DE BUANDERIE KENMORE ELITE®

GARANTIE LIMITÉE DE UN AN

Lorsqu'il est installé, utilisé et entretenu conformément à toutes les instructions fournies avec le produit, si cet appareil de buanderie fait défaut par suite d'un vice de matériau ou de fabrication au cours de l'année qui suit la date d'achat, composer le 1-800-4-MY-HOME pour obtenir une réparation gratuite. Si l'appareil de buanderie fonctionne à toute autre fin que l'utilisation familiale privée, la présente garantie ne s'appliquera que pendant 90 jours à partir de la date d'achat.

LA PRÉSENTE GARANTIE COUVRE UNIQUEMENT LES VICES DE MATÉRIAUX ET DE FABRICATION. SEARS NE PRENDRA PAS EN CHARGE :

1. Les pièces courantes qui peuvent s'user suite à une utilisation normale, notamment les filtres, courroies, ampoules et sacs.
2. L'intervention d'un technicien pour montrer à l'utilisateur comment installer, utiliser et entretenir correctement le produit.
3. L'intervention d'un technicien pour nettoyer ou entretenir ce produit.
4. L'endommagement ou les défauts du produit si celui-ci n'est pas installé, utilisé ou entretenu conformément à toutes les instructions fournies avec le produit.
5. L'endommagement ou les défauts du produit résultant d'accident, usage impropre ou abusif ou utilisation autre que pour laquelle il est destiné.
6. L'endommagement ou les défauts du produit causés par l'utilisation de détergents, agents de nettoyage, produits chimiques ou ustensiles autres que ceux recommandés dans toutes les instructions fournies avec le produit.
7. L'endommagement ou les défauts des pièces ou systèmes résultant d'une modification non autorisée faite au produit.

CLAUSE D'EXONÉRATION DE RESPONSABILITÉ AU TITRE DES GARANTIES IMPLICITES; LIMITATION DES RECOURS

Le seul et exclusif recours du client dans le cadre de la présente garantie limitée consiste en la réparation prévue ci-dessus. Les garanties implicites, y compris les garanties applicables de qualité marchande et d'aptitude à un usage particulier, sont limitées à un an ou à la plus courte période autorisée par la loi. Sears n'assume aucune responsabilité pour les dommages fortuits ou indirects. Certains États ou certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou indirects, ou la limitation de la durée des garanties implicites de qualité marchande ou d'aptitude à un usage particulier, de sorte que cette exclusion ou limitation peut ne pas être applicable dans votre cas.

Cette garantie s'applique seulement lorsque cet appareil de buanderie est utilisé aux États-Unis et au Canada.

Cette garantie vous confère des droits juridiques spécifiques et vous pouvez également jouir d'autres droits qui peuvent varier d'un État à l'autre.

**Sears, Roebuck and Co.
Hoffman Estates, IL 60179
Sears Canada Inc.
Toronto, Ontario, Canada M5B 2B8**

ENREGISTREMENT DU PRODUIT

Dans l'espace ci-dessous, inscrire les numéros de modèle et de série complets et la date d'achat. Vous trouverez ces renseignements sur la plaque signalétique située sur le produit.

Gardez ces renseignements à disposition pour obtenir plus rapidement assistance ou service lorsque vous communiquez avec Sears au sujet de votre appareil de buanderie.

Numéro de modèle _____

Numéro de série _____

Date d'achat _____

Conservez ces instructions et votre reçu de vente pour référence ultérieure.

Get it fixed, at your home or ours!

Your Home

For repair – **in your home** – of **all** major brand appliances, lawn and garden equipment, or heating and cooling systems, **no matter who made it, no matter who sold it!**

For the replacement parts, accessories and owner's manuals that you need to do-it-yourself.

For Sears professional installation of home appliances and items like garage door openers and water heaters.

1-800-4-MY-HOME® (1-800-469-4663)

Call anytime, day or night (U.S.A. and Canada)

www.sears.com www.sears.ca

For expert home solutions advice: www.managemyhome.com

Our Home

For repair of carry-in items like vacuums, lawn equipment, and electronics, call or go on-line for the location of your nearest

Sears Parts & Repair Service Center

1-800-488-1222 (U.S.A.) 1-800-469-4663 (Canada)

Call anytime, day or night

www.sears.com www.sears.ca

To purchase a protection agreement on a product serviced by Sears:

1-800-827-6655 (U.S.A.)

1-800-361-6665 (Canada)

Para pedir servicio de reparación a domicilio, y para ordenar piezas:

1-888-SU-HOGAR®

(1-888-784-6427)

Au Canada pour service en français:

1-800-LE-FOYER^{MC}

(1-800-533-6937)

www.sears.ca

